GUIDE BOOK
나라·아스카 관광
가이드 북

다비 사라라

특집

1 나라를 비추는 후지와라궁터 (藤原宮跡), 야마토산잔 (大和三山)으로

2 역사 체감 (体感). 반나절 가시하라 유적 여행

3 가시하라신궁 (橿原神宮) 아침 참배 이마이쵸 (今井町) 산책

04 [특집 1]
나라를 비추는 후지와라궁터 (藤原宮跡), 야마토산잔 (大和三山) 으로
08 세계유산후보지를 돌아보기
가시하라 궁도 (宮都) 코스

10 [특집 2]
역사 체감 . 반나절 가시하라 유적 여행
12 고대의 흔적을 돌아보기 .
고분을 지나 거석까지 이르는 코스

14 [특집 3]
가시하라신궁 (橿原神宮) 아침 참배와 이마이쵸 (今井町) 산책
15 신궁의 숲과 정겨운 마을을 돌아보는 ,
길을 새는 것조차 즐거운 느긋한 코스

18 각종 시설 안내

19 카시하라시 전체 맵

시간을 여행하며 스스로 찾아내는,

나라·야마토지 가시하라로

야마토산잔 (大和三山)

일찍이 가시하라에는 일본 사상 최초이자 최대의 도시였던 후지와라경가 있었습니다 . 그 모습은 지금도 가시하라에 남아 있습니다 . 가구야마 (香具山) , 우네비야마 (畝傍山) , 미미나시야마 (耳成山) 은「야마토산잔 (大和三山)」이라고 불려 , 예로부터 그 아름다움을 칭송받아 왔습니다 . 가시하라 땅 속에서는 놀랄만한 문화재가 계속해서 발굴되어지고 있습니다 . 그것 뿐만이 아니라 , 이마이쵸 (今井町) , 야기쵸 (八木町) 와 같이 옛 조상들의 뜻을 이어받아 전통적인 생활방식을 지켜나가는 마을이 있습니다 .

한번 걸어보며 찾아보지 않겠어요 ? 여러분이 만나고 싶어하는 일본 풍경을 . 아직 접해보지 못한 일본 역사를 . 분명 여기에 있을 겁니다 . 가시하라에 잘 오셨어요 .

여기는「일본」이 시작된 땅

나라를 비추는 후지와라궁터(藤原宮跡), 야마토산잔(大和三山)으로

후지와라궁(藤原宮)을 완성시킨 여제 · 지토천황(持統天皇)의 가슴에 오고간 마음이란.

다이호율령(大宝律令)을 제정하고 화동개진(和同開珎 : 일본 최초의 화폐)를 만든 시대

이 나라의 형태는 후지와라경(藤原京)에서 생겨났습니다

701 년「다이호 율령(大宝律令)」이 완성됩니다.
「일본(日本)」이라는 국호가 정해진 최초의 법전입니다

왼쪽은 CG로 재현한 후지와라경(藤原京) 일본 최초의 유통화폐「화동개진(和同開珎)」이 발행된 것도 후지와라경이 수도였던 시대입니다. 나라로서의 체제가 한번에 확립되었던 시대였습니다.

유채꽃, 연꽃, 코스모스 꽃 궁터를 물들이는 사계절 꽃들

후지와라궁터(藤原宮跡)에는 연꽃과 코스모스가 핍니다. 사계절 풍경을 즐기세요.

화동개진(和同開珎)을 비롯해서 후지와라궁터(藤原宮跡)에서 출토된 모든 자료는 이곳에 전시·해설되어있습니다.

맑은 날엔 자전거로 돌아 볼래요?

나라문화재연구소 후지와라궁터 자료실(奈良文化財研究所藤原宮跡資料室)

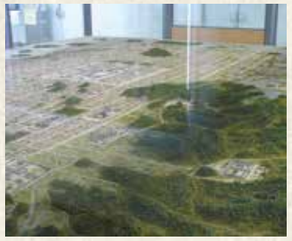
후지와라궁터에서 출토된 기와, 토기, 목단등을 많이 전시하고 있습니다.

궁전(宮殿) 건축 사상 처음으로 지붕에 기와를 사용한 후지와라궁(藤原宮)에서는 200만장 이상의 기와가 사용되었던 것으로 추측됩니다.

- 주소 : 키노모토쵸94-1
- 0744-24-1122
- 9:00 ~ 16:30
- 휴관 : 연말연시 및 전시 교환 기간 중
- 요금 : 무료

가시하라시 후지와라경 자료실(橿原市藤原京資料室)

후지와라궁터(藤原宮跡)를 포함하는 지역은 아스카 지방으로서 유네스코 세계유산등록을 목표로 하고 있습니다. 여기서는 후지와라경(藤原京)의 디오라마를 볼 수 있습니다.



- 주소 : 나와테쵸178-1 JA나라현 가시하라 동부 경제 센터 2층
- 0744-21-1114
- 9:00 ~ 17:00
- 휴관 : 월요일(공휴일이면 다음날)
- 요금 : 무료

나라현립가시하라고고학연구소 부속박물관(奈良県立橿原考古学研究所附属博物館)

발굴조사에서 출토된 실물자료를 중심으로 시대별 상설전시와 봄·가을의 특별전시등을 실시하고 있습니다.

- 주소 : 우네비쵸50-2
- 0744-24-1185
- 개관시간 : 9:00 ~ 17:00(16:30까지 입장)
- 휴관 : 월요일(공휴일이면 다음날) 및 연말 연시

※임시휴관 있음

- 요금 : 어른 400엔, 학생(대학생, 고등학생) 300엔, 어린이(중학생, 초등학생) 200엔(특별 전시 개최시 요금이 바뀝니다.)

누카타노오키미（額田王），나카노오에노오지（中大兄皇子），오아마노미코（大海人皇子）의 연정을 비춘 풍경 .

만요비토（万葉人）이 삼각관계에 비겼던 아름다운 야마토산잔（大和三山）

「만요슈（万葉集）」에는 산을 사람에 비유하여 남녀의 삼각관계를 그렸다고 하는 노래가 남아 있습니다 . 사람에 비유된 산이 가시하라시에 있는 야마토산잔（大和三山）- 가구야마（香具山），우네비야마（畝傍山），미미나시야마（耳成山）- 입니다 .

1 2 3 4 5 6

1 가구야마（香具山）
2 우네비야마（畝傍山）
3 미미나시야마（耳成山）
4 아마노카구아마신사（天香具山神社）
5 아마노이와토신사（天岩戸神社）
6 우네오쓰타모토신사（畝尾都多本神社）

가구야마（香具山）주변엔 일본의 신화와 관련된 신사가 많이 남아 있습니다

덴무천황（天武天皇）부터 지토천황（持統天皇）에게 . 모토야쿠시지（本薬師寺）가 전하는 부부 이야기

부부인 덴무천황（天武天皇），지토천황（持統天皇）연고（縁故）의 모토야쿠시지（本薬師寺）터 . 현재는 여름에 피는 부레옥잠의 명소로서 인기가 있습니다 .

「만요슈（万葉集）」은 옛 사람들의 정감을 노래한 가집입니다 . 그 노래를 새긴 비석이 「만요가비（万葉歌碑）」입니다 . 가시하라시내에도「만요슈」과 관련된 곳에 건립되어 있습니다 .

세시기（歳時記）

지역에서 소중하게 계승되어 온 옛날 식에 따른 마쓰리（祭 : 축제）와 , 한층 더 성황을 이루는 항례 이벤트 등 가시하라시의 연중행사를 소개합니다 .

1월 1일 ~ 3일
하쓰모우데（初詣 : 정월 첫 참배）
［가시하라신궁（橿原神宮）］
매년 관례인 거대한 에마（絵馬）가 인기입니다
0744-22-3271

2월 11일
기겐사이（紀元祭）
［가시하라신궁（橿原神宮）］
진무천황（神武天皇）가 일본을 통치한 기념일을 축하합니다 -
0744-22-3271

4월 1일
고쿠조 상（虚空蔵さん）
［보수원（保寿院）］
대법요（大法要）와 호마（護摩）의 수법（修法）을 행하고 떡을 뿌리는 행사를 거행합니다

4월
봄의 진무사이（春の神武祭）
［가시하라신궁（橿原神宮）］
환상적인 빛의 연출과 고대의상의 행렬 등 여러가지 이벤트를 개최합니다
0744-20-1123
（〈일사〉가시하라시관광협회）

4월 첫번째 일요일
센즈카 마쓰리（千塚まつり）
［니이자와센즈카고분군（新沢千塚古墳郡）］
고분에 잠들어있는 고대인에게 공양을 합니다 . 대공물（大供物）뿌리기 등을 개최합니다 .

4월 24일
야쓰리아마지조존（八釣山地蔵尊）춘계대제
［고후쿠지（興福寺）］
뜸으로 유명 . 쇼토쿠타이시（聖徳太子）와 관련된 뜸을 받을 뜹니다 .
0744-22-3115

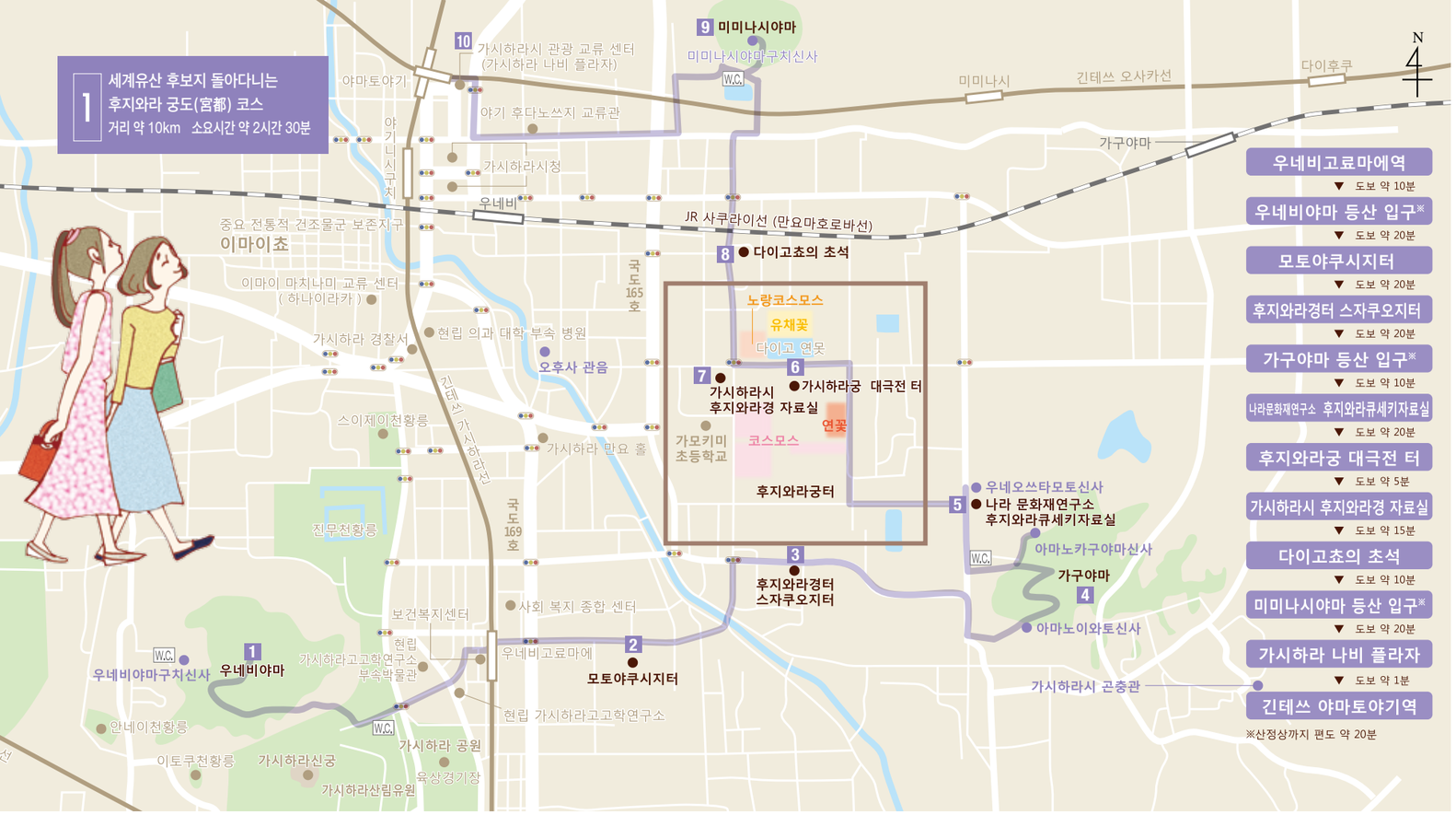
5월 3일
구메데라（久米寺）네리쿠요（練供養）
［구메데라（久米寺）］
통칭「구메렌조」이십오보살（二十五菩薩）이 약 100미터 다리를 건넙니다
0744-27-2470

5월 4일
스스쓰케마쓰리（すすつけ祭り）
［지오쵸（地黄町）］
아이들이 서로 검댕을 바르고 무병안식을 기원합니다（2011년부터 아이들이 검댕을 바르는 행사는 개최되고 있지 않습니다 . 2015년은 미정입니다）

5월 둘째주 일요일
미즈시관음（御厨子観音）하나마쓰리（花まつり）
［묘호지（妙法寺）］
기비노마키비（吉備真備）와 관련된 절에서 십일면관음（十一面観音）의 법요를 행합니다 . 지고（稚児）행렬도 행해집니다 .
0744-22-3928

5월 중순
이마이쵸 산책
［이마이쵸（今井町）］
이마이쵸와 관련된 이마이소큐（今井宗久）와 그 시대의 의상을 걸친 사람들에 의한 차행렬（茶行列）등이 있습니다 .
0744-22-1128（이마이쵸 마치나미 보존회）

6월 5일
샤카샤카마쓰리（しゃかしゃか祭）
［조본지쵸（上品寺町）］
햇피 모습을 한 아이들이 짚으로 된 쟈（蛇）를 맡아 마을 안을 돌아다닙니다



1 우네비야마 (畝傍山)

산 정상에서 미미나시야마, 가구야마을 더해 동쪽에 미와산, 서쪽에 니죠산을 바라볼 수 있습니다.

2 모토야쿠시지터 (本薬師寺跡) (특별사적)

덴무천황(天武天皇)가 붕어(崩御)한 후, 아내인 지토천황(持統天皇)가 남편의 뜻을 이어 받아 완성한 절의 터지

3 후지와라경터 스자쿠오지터 (藤原京跡朱雀大路跡) (국가 지정 사적)

스자쿠오지(朱雀大路)는 후지와라경(藤原京)의 중심을 가로지르는 폭 24m의 도로로, 의례(儀礼)를 올리는 중요한 장소였습니다. 일부 복원되었습니다.

4 가구야마 (香具山)

하늘에서 내려온 산으로 기기(記紀) (※)의 시대부터 특별히 숭상되어 온 성지(聖地)입니다. ※고지키(古事記)와 니혼쇼기(日本書紀)

5 나라문화재연구소 후지와라큐세키자료실 (奈良文化財研究所藤原宮跡資料室)

6 후지와라궁터 (藤原宮跡) (특별사적)

후지와라경(藤原京)의 중심이 되는 곳으로, 한 변이 약 1km 이며, 대극전(大極殿)과 조도인(朝堂院)이라고 하는 정치시설과 천황(天皇)이 사는 곳인 다이리(内裏)등이 있었습니다.

7 가시하라시후지와라경자료실 (橿原市藤原京資料室)

8 다이고쵸의 초석 (醍醐町の礎石)

후지와라경(藤原京)의 아마이누카이문(海犬養門)이 있었던 장소로, 초석(礎石)이 남겨져 있습니다.

9 미미나시야마 (耳成山)

어떤 방향을 바라보아도 멋진 원뿔형의 모양을 갖춘 산입니다

10 가시하라 나비 플라자

가시하라시 및 중남화의 관광정보가 준비되어 있습니다.
특산품 판매 코너도 있어 기념품 고르기에도 편리합니다.

[문의] 1~4·6·8·9 : 0744-21-1115(가시하라시 관광과)
5 : 0744-24-1122 7 : 0744-21-1114 10 : 0744-47-2270

우네비고료마에역
▼ 도보 약 10분
우네비야마 등산 입구※
▼ 도보 약 20분
모토야쿠시지터
▼ 도보 약 20분
후지와라경터 스자쿠오지터
▼ 도보 약 20분
가구야마 등산 입구※
▼ 도보 약 10분
나라문화재연구소 후지와라큐세키자료실
▼ 도보 약 20분
후지와라궁 대극전 터
▼ 도보 약 5분
가시하라시 후지와라경 자료실
▼ 도보 약 15분
다이고쵸의 초석
▼ 도보 약 10분
미미나시야마 등산 입구※
▼ 도보 약 20분
가시하라 나비 플라자
▼ 도보 약 1분
긴테쓰 야마토야기역

※산정상까지 편도 약 20분

잠깐 여기도 들려보세요!
아직 걸을 수 있는 분은
여기도 들려주세요!

지역의 다채로운 매력에 성황을 이루는 사사 (寺社), 나비가 나는 공충관

오후사관음(おふさ観音)

봄과 가을에는 아름답게 피는 장미 꽃놀이와 절 보물의 특별공개등이 행해지는 「바라마쓰리(バラまつり)」, 여름에는 2500개를 넘는 후린(風鈴)이 경내를 장식하는 「후린마쓰리 (風鈴まつり)」가 개최됩니다.

- 주소 : 오후사쵸 6-22
- 0744-22-2212

우네비야마구치신사(畝火山口神社)

무사출산을 기원하는 신으로서 받들어진다. 「덴소소마쓰리(でんそそ祭り)」라는 여름 마쓰리(祭)도 유명하다.

- 주소 : 오오타니쵸 157-1
- 0744-22-4960

가시하라시 곤충관

곤충에 대해 배울 수 있는 시설. 아름다운 건축의 나비온실에서, 연중 나비를 관찰할 수 있다.

- 주소 : 미나미야마쵸 624
- 0744-24-7246
- 개관시간4~9월 9:30~17:00(16:30까지 입장) 10~3월 9:30~16:30(16:00까지 입장)
- 휴관 : 월요일 (공휴일이면 다음날)
- 요금 : 어른 510엔, 학생 (대학생·고등학생) 410엔, 어린이 (4살 이상 중학생까지) 100엔

세시기 (歳時記)

6월 28일
스모모의 코진 상(すももの荒神さん)
[쇼코쵸(小綱町)]
나라현내 삼대 코진 중 한 분으로 유카타를 입고 참배하면 액막이가 된다는 이야기가 있습니다.

6월 셋째주 일요일
아지사이기원 [구메데라]
6월 초순~7월초순에 경내에 피는 아지사이 (수국)이 일반공개됩니다 (유료)
0744-27-2470

7월 15일
다이니치 상(大日さん)
[쇼렌지(正蓮寺)]
다이니치뇨라이(大日如来)와 만다라(曼陀羅)가 공개되는 여름의 대축제. 야점이 늘어선 경내에 지역 주민들이 모여 성황을 이룹니다.

7월 17일
오후사관음(おふさ観音)나쓰마쓰리(夏祭)
[오후사관음(おふさ観音)]
신체건전의 가지(加持)를 받을 수 있는 여름의 밤 마츠리. 경내에서는 후린(風鈴)을 즐길 수 있습니다.
0744-22-2212

7월 28일
덴소소마쓰리(でんそそ祭り)
[우네비야마구치신사(畝火山口神社)]
「오미즈토리」라는 신수쿠미의 신행이 중심입니다. 북 소리가 「덴소소」라고 들린 것에서 유래된 이름입니다.
0744-22-4960

8월 23일~25일
아타고마쓰리(愛宕祭) [야기쵸]
야마토의 나쓰마쓰리(夏祭)의 마무리라고 불리는 에도시대부터 이어지는 마쓰리 (祭)입니다.

10월 3일
가시하라신궁(橿原神宮)추계대제 (秋季大祭)
[가시하라신궁(橿原神宮)]
오전에는 배전(拝殿)에서 제전(祭典), 오후에는 남신문(南神門)앞에서 오카구라(大神楽)을 행합니다.
0744-22-3271

10월 16일~22일 사이의 일요일
구메센닌마쓰리(久米仙人まつり)
[구메데라(久米寺)]
선인춤, 장수·중풍 없애기·연맺기를 기원합니다
0744-27-2470

10월 중순~11월 하순
가시하라 국화 전시회
[가시하라신궁(橿原神宮)]
국화 애호자(愛好者)가 키운 멋진 국화가 가시하라신궁 안에 전시됩니다.

가시하라 유메노모리(夢の森)페스티벌
[가시하라신궁삼림유원 (橿原神宮森林遊苑)]
맛있는 음식을 모두 모은 물산전, 좋은 것을 싸게 살 수 있는 프리 마켓, 아이에게 인기인 장난감 공장 등 남녀노소가 즐길 수 있는 이벤트입니다.
※개최일은 해마다 다릅니다
0744-28-4800
(〈일사〉가시하라청년회호소)

8월 15일
호란야히미마쓰리(ほうらんや火祭)
[카스가신사(春日神社)·하치만신사(八幡神社)]
큰 횃불을 켜고 경내를 메어 돌아다니는 호장(豪壮)한 마쓰리 (祭). 현지정 · 무형민속문화재

9월 15일
어린이 스모(相撲)
[가시와테쵸·미하시라신사 (三柱神社)]
가시와테쵸·데아이쵸의 어린아가 참가합니다.

올록볼록 솟은 고분군과 불가사의한 거대한 바위 ? !

역사 체감 (体感). 반나절 가시하라 유적 여행

구메데라 경내에 남은 낡은 탑의 초석 (礎石),
무엇을 위해 만들어진 것인지 여러가지 설이 있는 거대한 바위 . 고분에서 출토된 훌륭한 공예품 .
유구 (悠久) 한 역사를 잇는 이 땅은 지적호기심을 불러일으키는 유적과 유물의 보고입니다 .

3 2 1
5 4

1 구메데라 (久米寺)
2 마스다 저수지 제방 (益田池堤) (현 사적)
3 센카천황릉 (宣化天皇陵) (도리야미산자이 고분 (鳥屋ミサンザイ古墳))
4 야마토히코노미코토의 무덤 (倭彦命墓) (마스야마 고분 (桝山古墳)) [무사노쓰키사카노하카 (身狭桃花鳥坂墓)]
5 고타니고분 (小谷古墳) (현 사적)

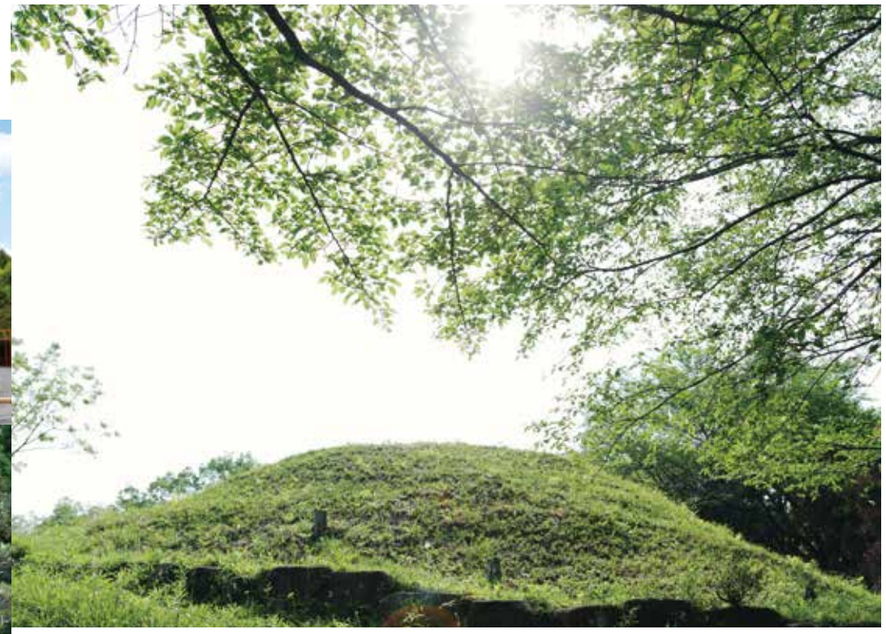
누가 왜 ? 진상은 영원한 미스터리

추정 160 톤의 수수께끼에 싸인 거대한 바위「마스다 이와후네 (益田岩船)」

약간 높은 산 정상에 마스다 이와후네 (益田岩船) 가 있습니다 . 전체를 내려다 보면 사람이 만든 것이 알 수 있고 , 수수께끼가 더 깊어집니다 .

모두 600 기 이상 !

「니이자와센즈카 고분군 (新沢千塚古墳群)」은 일본 유수의 군집분 (群集墳)



니이자와센즈카 고분군 (新沢千塚古墳群) 은 600 기 이상의 고분이 모여 있습니다 . 북쪽 지역은 산책길이 정비되어 산책하기에도 적합합니다 . 남쪽 지역은 나무가 우거져 있습니다 .

가시하라시 역사박물관 (歴史に憩う橿原市博物館)

가시하라시를 대표하는 유적에서 출토된 자료를 전시하는 박물관 . 토기를 만져보고 , 출토품 복원작업을 견학할 수 있습니다

1

2

3

1 관내에 들어가고 곧 출토품 복원작업을 하고 있는 모습을 유리창 너머로 견학할 수 있습니다 .
2 상설전시실에서는 유리창 너머가 아니라 , 전시품을 가까이서 볼 수 있도로고 되어 있는 것이 특징입니다
3 니이자와센즈카 (新沢千塚) 126 호분에서 출토된「금제수식부귀걸이 (金製垂飾付耳飾)」복원모조품

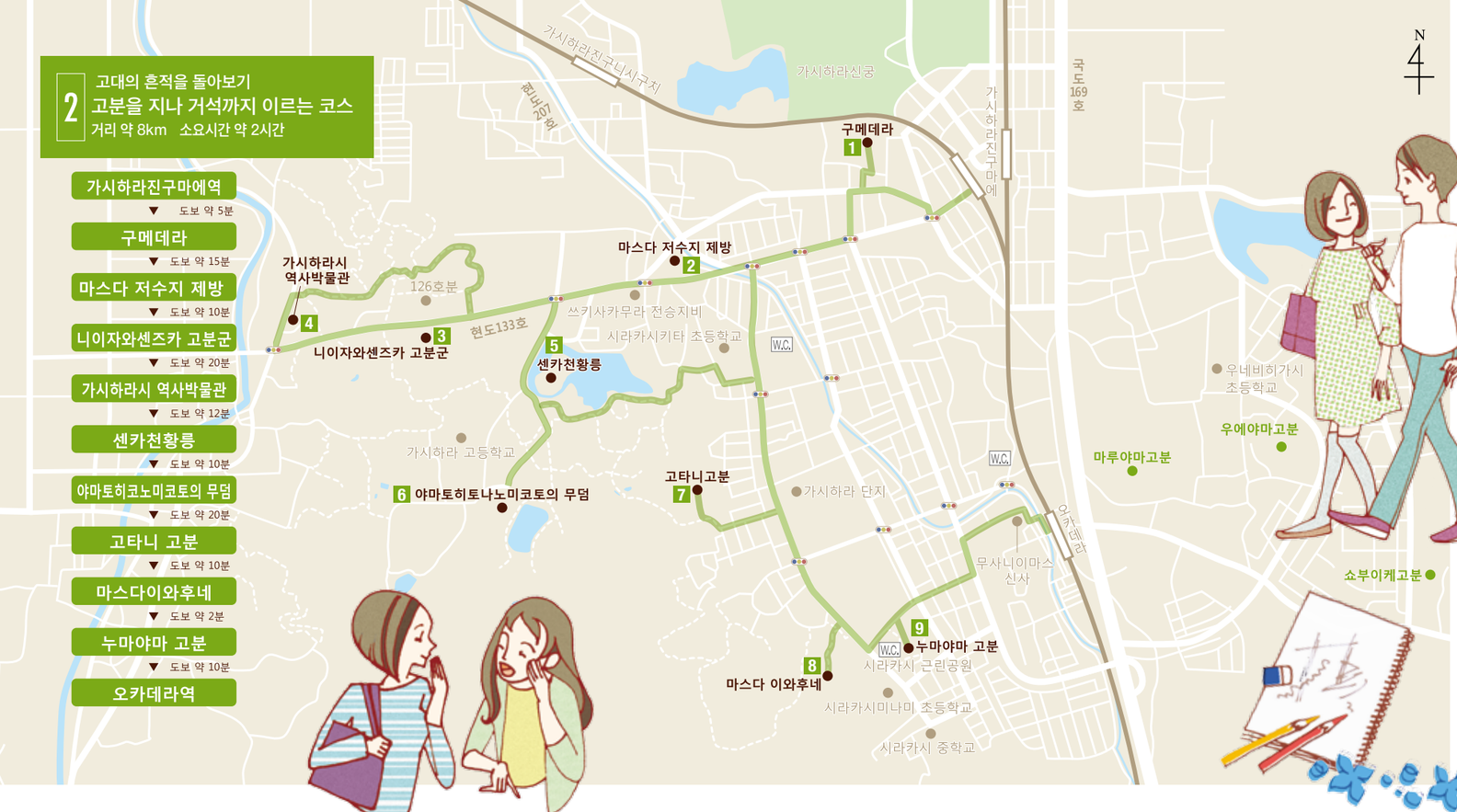
- 주소 : 가와니시쵸 858-1 ● 0744-27-9681
- 9:00 - 17:00
- 휴관 : 월요일 (공휴일이면 다음날)
- 요금 : 어른 300 엔 , 학생 200 엔 , 어린아 100 엔

쓰보이 · 다이후쿠유적 (坪井 · 大福遺跡) 에서 출토된 야요이시대 항아리 조각에 사람 모습이 그려져 있습니다

신도유적 (新堂遺跡) 에서 발견된 토기의 조각에는 도깨비의 얼굴이 그려져 있습니다

2 고대의 흔적을 돌아보기
고분을 지나 거석까지 이르는 코스
거리 약 8km　소요시간 약 2시간

가시하라진구마에역
▼ 도보 약 5분
구메데라
▼ 도보 약 15분
마스다 저수지 제방
▼ 도보 약 10분
니이자와센즈카 고분군
▼ 도보 약 20분
가시하라시 역사박물관
▼ 도보 약 12분
센카천황릉
▼ 도보 약 10분
야마토히코노미코토의 무덤
▼ 도보 약 20분
고타니 고분
▼ 도보 약 10분
마스다이와후네
▼ 도보 약 2분
누마야마 고분
▼ 도보 약 10분
오카데라역



1 구메데라(久米寺)

우네비야마 동남쪽에 있는 절. 스이코천황(推古天皇)의 기원(祈願), 쇼토쿠 타이시(聖徳太子)의 동생인 구메노미코(来目皇子)가 건립했다고 전해지고 있습니다. 하늘을 나는 쿠메선인의 전설도 유명합니다. 매년 5월 3일에 이십오보살이 돌아다니는 「쿠메데라 네리(練)공양」이 행해집니다.

2 마스다 저수지 제방 (益田池堤) (현 사적)

헤이안(平安) 시대 초기에 만들어진 관개용 저수지 「마스다 연못(益田池)」. 물을 모아두었던 둑의 일부가 남아있습니다. 당시 둑은 폭 약 30m, 높이 약 8m, 길이 200m인 대형 제방이었습니다.

3 니이자와센즈카 고분군(新沢千塚古墳群)(국가 지정 사적)

4 가시하라시 역사박물관(歴史に憩う橿原市博物館)

5 센카천황릉(宣化天皇陵) (도리야미산자이 고분(鳥屋ミサンザイ古墳))

봉분 길이 138m의 전방후원분, 주위를 폭 약 10~25m의 방패형주호(盾形周濠)가 둘려 있습니다. 6세기 전반에 축조된 것으로 추정됩니다.

6 야마토히코노미코토의 무덤 (倭彦命墓) (마스야마고분 (桝山古墳) [무사노쓰키사카노하카 (身狭桃花鳥坂墓)]

한 변이 약 90m, 높이 약 15m인 삼단으로 축조된 방분(方墳)입니다. 방분으로서는 일본 최대규모입니다.

7 고타니고분 (현 사적)

주택가가 가까운 급경사지에 있는 고분. 방분 (方墳) 혹은 원분(円墳)이었다고 추정됩니다. 횡혈식석실(横穴式石室)의 현실(玄室)의 천장석(天井石)은 하나의 큰 바위이고, 그 크기는 아스카촌(明日香村)　이시부다이고분(石舞台古墳)의 천장석(天井石)보다 거대합니다.

8 마스다이와후네(益田岩船) (현 사적)

9 누마야마 고분

6세기 후반경의 원분. 울타리 너머로 횡혈식석실(横穴式石室)을 견학할 수 있습니다.

[문의]　1 : 0744-27-2470　3 : 0744-47-1315(가시하라시 생애학습부 문화재과)　4 : 0744-27-9681　2·5 ~ 9 : 0744-21-1115(가시하라시 관광과)

느끼는 역사 , 고분에서 피어 오르는 이야기

잠깐 여기도 들려 보세요!
아직 걸을 수 있는 분은 가까이에 있는 고분에 들러보는 건 어떤가요?

쇼부이케고분 (국가 지정 사적)

울타리 너머로 볼 수 있는 현실(玄室) 안에는 2기의 가형(家形)석관(石棺)이 나란히 안치되어 있습니다.
석관은 양쪽 다 지붕 장식이 특징적입니다.

우에야마고분 (국가 지정 사적)

2기의 횡혈식석실(横穴式石室)이 건설된 직사각형 무덤. 동석실(東石室)에는 아소산(阿蘇山)의 응회암제 가형석관(家形石棺)이 들어　있으며, 서석실(西石室)에는 특이한 문이 설치되어 있습니다. 스이코천황(推古天皇)와 다케다노미코(竹田皇子)의 무덤이라는 설이 있습니다.

※현재사적공원 정비중인 관계로 비공개

마루야마고분 (국가 지정 사적)

나라현 최대, 전국제6위 전방후원분(前方後円墳). 전체 길이약 310m, 후원부지름 약 150m, 전방후 폭 약 210m, 주호(周濠)를 포함한 전체 길이가 약 420m나 된다. 6세기 후반에 촉조된 것으로 추정되고 석관(石棺) 모양 등으로 긴메이천황(欽明天皇)이나 소가노이나메(蘇我稲目) 등이 피장자(被葬者)인 것으로 보입니다.

Column : 이와레 연못 (磐余池)

니혼쇼키(日本書紀)에 등장하는 「이와레 연못(磐余池)」
2011년, 이와레 연못의 제방이었을 가능성이 있는 유구가 발견되어 고대사 팬 사이에서 큰 화제가 되었습니다.
니혼쇼키(日本書紀)에 의하면 이와레 연못(磐余池)은 5세기 전반에 축조되고 연못가에 황거(皇居)가 세워진 것으로 추정되는 중요한 땅입니다.

KASHIHARA

여행의 추억으로 . 그 사람에게 편지를 써서 우체국으로 . —

풍경인 (風景印) 은 어떤가요 ?

가시하라 우체국

야마토산잔(大和三山), 후지와라경(藤原京)

우네비 우체국

가시하라신궁(橿原神宮) 가구라덴(神楽殿), 토용, 우네비야마

이마이 우체국

중요문화재·야쓰무네(八棟)양식의 이마니시가(今西家) 주택, 고마쓰나기(駒つなぎ(말을 가두는 고리))

카구야마 우체국

명소 야마토산잔(大和三山)중 하나　가구야마. 죠메이천황(舒明天皇)의 '구니미(国見)의 노래' 가 새겨진 만요가비(万葉歌碑)

우체국 근처 명소와 연관된 문양 소인을 받을 수 있습니다　※일본국내 우편에 한해 유효　※기념 날인 가능

아침햇살로 시작하는 상쾌한 하루

가시하라신궁 (橿原神宮) 아침 참배와 이마이쵸 (今井町) 산책

니혼쇼키 (日本書紀) 에서 일본 초대 천황가 즉위한 것으로 여겨지는 땅에 창건 (創建) 된 가시하라신궁 (橿原神宮). 그 곳에서 조금만 지나면 에도 (江戸) 시대의 오래된 건물이 많이 남아있는 이마이쵸 (今井町) 와 야기쵸 (八木町) 입니다 .

1 가시하라신궁 (橿原神宮)
2 가시하라 삼림유원 (橿原森林遊苑)
3 진무천황릉 (神武天皇陵)

일찍 일어나서 가시하라 신궁으로

이른 아침 가시하라신궁 (橿原神宮) 은 놀라우리만큼 아름답습니다 . 신관 (神官) 의 아침 참배도 인상적입니다 . 아침 햇살을 받으며 심호흡을 하면 , 새로운 하루를 맞이하는 것에 감사하는 마음이 생겨납니다 .

1 가시하라신궁 (橿原神宮)
진록색의 숲으로 가득찬 광대한 신역 . 우네비 산을 배경으로 한 장엄한 외배전 . 가시하라 신궁에는 고요하고 편안한 시간이 흐르고 있습니다 .

2 가시하라 삼림 유원 (橿原森林遊苑)
기원 2600 년제 (紀元 2600 年祭) 를 기념하여 전국 각지에서 기부된 가시나무, 종가시나무, 녹나무등 수목 15 만그루가 자라고 있는 삼림공원 . 휴식장소와 잔디광장이 정비된 휴양지입니다 .

3 진무천황릉 (神武天皇陵)
진무천황 (神武天皇) 의 무덤 . 우네비야마 북동쪽 산기슭에 위치하며 , 가시하라신궁 (橿原神宮) 과 이웃하여 있습니다 . 무덤 안에 있는 릉묘감구 (陵墓監区) 사무소에서는 「릉인 (陵印)」을 받을 수 있습니다 .

야기후다노쓰지(八木札の辻)

야기쵸 (八木町) 에는 「야기후다노쓰지 (八木札の辻)」 라고 불리는 일본 최초의 국도교차로가 있습니다 . 교차로에 있는 야기후다노쓰지 교류관은 옛 여관을 리모델링하여 2012 년에 개관하였습니다 .

1 「서국삼십삼소명소도회 (西国三十三所名所図会)」에 옛 후다노쓰지 (札の辻) 가 그려져 있습니다 . 그림 중앙에 3 개의 우물이 그려져 있습니다 .
2 야기후다노쓰지 교류관 2 층 . 격자 창문과 다다미 (畳) 가 아름다운 공간입니다 . 문화교류를 위하여 방을 빌릴 수 있습니다 .
3 교류관 옆에 남아 있는 우물 . 그림에 그려진 육각형 우물이 반으로 나뉘어 남아있는 모습입니다 .
4 옛길을 따라 오래된 마을이 남아 있습니다 .
5 야기쵸 (八木町) 에 남아 있는 다이신구토로 (太神宮灯籠). 이세신궁 (伊勢神宮) 에 「오카게마이리 (おかげ参り)」를 하는 사람들의 여행 표적이었습니다 .

1 가시하라시·도서관 소장 (所藏)

2

3

4

5

야기후다노쓰지 (八木札の辻) 교류관
- 나라현 가시하라시 기타야기쵸 2 쵸메 1-1
- 0744-26-2684
- 개관시간 : 09:00~17:00 (16:30 까지 입장)
- 휴관 : 월요일 (공휴일이면 다음날)
- 요금 : 무료 (시설이용은 별도의 요금이 부과됩니다)

옛날 옛적에. 눈 앞에 놀랄만한 풍경이 펼쳐집니다
기적의 마을「이마이쵸(今井町)」. 이 마을 특요의 생활을 지켜가는 가문들

「하나이라카」에는 이마이쵸에 관한 문헌과 건축모형, 각종 지도 등이 모여있습니다. 에도시대의「마을」이 그대로 남아있는 광대한 이마이쵸. 낮 뿐만이 아닌 저녁에도 매력적입니다.

구가(旧家)를 리노베이션한 숙박시설. 현관을 들어가서 바로 있는「미세노마(店の間)」와 하코계단(箱階段) 등, 일본가옥의 매력을 마음껏 느낄 수 있습니다.

마치야민숙 카운테이(町家民宿　嘉雲亭)

- 주소 : 이마이쵸 2초메 8-25
- 0744-23-0016
- In 15:00/Out 10:00
- 요금 : 어른 5000엔, 학생 4000엔(학생증 필요), 어린이 3000엔(만 5세~초등학생)
- http://www.kauntei.com

생활체험시설(숙박형) 집으로서 하루 1조 한정, 1동을 대절하여 이용할 수 있는 시설입니다. 작은 부엌에서 요리를 할 수 있고, 이마이쵸(今井町)에서 생활하는 기분을 느껴볼 수 있지 않을까요? 소인수 인원용입니다.

마을집 체험시설 이마이안 라쿠(町家体験施設 今井庵 楽)

- 주소 : 이마이쵸 1초메 11-3
- imaian.raku@gmail.com
- In 14:00/Out 10:00
- 이용인원 (5명까지)에 상관없이 1동 : 15000엔. 단, 숙박자가 1명인 경우 10000엔
- http://imaisaiseinet.web.fc2.com/imaianraku/top.html

이마이쵸세시기(今井町　歳時記)

이마이로쿠사이이치(今井六斎市)
[5월 3번째 일요일]

에도(江戸)시대, 이마이(今井)에서 한달에 6번 열렸던 시장을 재현한 식품이나 잡화 프리마켓

이마이등화회(今井灯火会)
[8월 상순]

이마이쵸(今井町)의 길이 불초로 밝게 비춰집니다. 도로나가시(灯篭流し)를 행하고 감주(甘酒)를 대접합니다.

아키마츠리(秋祭り)
[10월 하순]

오곡풍양, 가내안전을 축하하는 행사입니다. 요이미야(宵宮)와 혼미야(本宮)의, 이틀간 단지리(だんじり)가 이마이쵸(今井町) 안에서 돌아다닙니다.

노부나가와 대치하며 자치정신으로 큰 경제력을 가진 마을
다도문화와 에도건물을 이어나가는 사람들

이마이쵸(今井町)는 전국(戦国)시대에 생긴 지나이쵸(寺内町)입니다. 지금은 에도(江戸)시대의 마을이 기적적으로 넓은 범위에서 남아 있습니다. 자치(自治)를 신조(信条)로 삼아 온 마을이고 굳은 신념을 오래된 집들도 지켜나가고 있습니다.
최근에는 이 지역을 살린 상점이 생기는 등 새로운 매력이 더해지고 있습니다.

중요전통적건조물군보존지구
이마이쵸(今井町) 산책 지도

각종시설 안내

※아래는 2014년 10월 현재 정보입니다

호텔·여관·비즈니스 호텔 등

1 가시하라 로얄호텔

긴테쓰 가시하라진구마에역 동출구에서 도보 1분. 객실 수 205실로 컨벤션 회장과 온천 목욕탕, 레스토랑 완비

- 주소 : 가시하라시 쿠메초 652-2
- 0744-28-6636
- http://www.daiwaresort.jp/kashihara/

2 카시하라 오크 호텔

긴테쓰 가시하라진구마에역 중앙출구에서 도보 2분. 관광은 물론 비즈니스에도 편리한 호텔입니다.

- 주소 : 가시하라시 구메초 905
- 0744-23-2525
- http://kashihara-oakhotel.com

3 가시하라 관광호텔

긴테쓰 가시하라진구마에역 중앙출구에서 도보 3분, 눈앞에 가시하라신궁의 짙은 녹음이 보이는 입지가 좋은 관광호텔입니다.

- 주소 : 가시하라시 쿠메초 862
- 0744-22-3235
- http://www.kashihara-kankou.com

4 야마토 가시하라 시티 호텔

긴테쓰 야기니시구치역, 긴테쓰 야마토야기역, JR 우네비역에서 도보 3~5분 떨어져 있는 편리한 비지니스 관광호텔입니다.

- 주소 : 가시하라시 야기초 1초메 8-16
- 0744-23-5151
- http://www.kashihara-cityhotel.com

5 비즈니스광광 호텔 가와이

긴테쓰 야기역에서 도보 5분, 야기초의 구가도(旧街道)를 따라 있으며, 200년 전에 지어진 다실(茶室)이 있습니다

- 주소 : 가시하라시 야기초 1초메 3-11
- 0744-23-7777
- http://www.bh-kawai.com

6 비즈니스 여관 긴류

야기니시구치역 서출구에서 바로, 비즈니스 타입의 일본식 여관입니다. 가정적인 서비스로 장기투숙도 환영합니다.

- 주소 : 가시하라시 야기초 1초메 11-13
- 0744-22-2177

7 고세이료칸

긴테쓰 가시하라진구마에역 중앙출구에서도 보 1분. 2014년 12월부터 재건축 공사중, 그 후 호텔로서 리뉴얼 오픈 될 예정입니다.

- 주소 : 가시하라시 쿠메초 901
- 0744-22-2417
- http://www1.kcn.ne.jp/~kasihara/

8 한쿠료칸

긴테쓰 야마토야기역에서 도보 3분. 혼자 여행나, 그룹 여행에 최적합니다. 가정적인 목조여관입니다. 장기투숙도 환영합니다. 식사는 제공되지 않습니다.

- 주소 : 가시하라시 키타야기초 1초메 6-11
- 0744-22-2850
- http://hiroba.travel.cooocan.jp/hatago/hanku.html

9 아스카 로드 유스호텔

긴테쓰 야마토야기역에서 도보 7분, JR 우네기역에서 도보 12분. 입지는 후지와라경의 미기경키타이치죠산보에 해당합니다.

- 주소 : 가시하라시 키하라초 70-8
- 0744-21-0988
- http://www5b.biglobe.ne.jp/~asuka-rd/

10 마치야민숙 카운테이

긴테쓰 야기니시구치역에서 도보 5분, 이마이초에서 첫 숙박시설. 에도시대의 고민가(古民家)를 이용한 소인수용 여관입니다.

- 주소 : 가시하라시 이마이초 2초메 8-25
- 0744-23-0016
- http://www.kauntei.com

11 마치야체험시설 이마이안 라쿠

긴테쓰 야기니시구치역에서 5분 거리에 있는 숙박형 마치야생활 체험시설입니다.

- 주소 : 가시하라시 이마이초 1초메 11-3
- http://imaisaiseinet.web.fc2.com/imaianraku/top.html

가시하라시 관광 PR 캐릭터

코다이짱 사라라짱

렌터카

명칭	소재지	전화번호	이용시간	이용요금	장소
닛폰 렌터카	가시하라시 나이젠초 4초메 1-3	0744-22-4352	8:00~20:00	차종에 따라 다름	긴테쓰 야마토야기역 앞
다이키 렌터카	가시하라시 쿠메초 641-22	0744-28-0854	8:00~18:00	차종에 따라 다름	긴테쓰 가시하라진구마에역 동출구에서 바로
도요타 렌탈리스 나라	가시하라시 야기초 1초메 160-1	0744-25-1620	8:00~20:00	차종에 따라 다름	긴테쓰 야마토 야기역 앞
F렌터카	가시하라시 신가초 165-2	0744-21-2727	8:30~19:00	차종에 따라 다름	긴테쓰 야마토야기역에서 북동쪽으로 800m

렌타 사이클(자전거 대여)

명칭	소재지	전화번호	이용시간	이용요금	장소
가시하라시 렌터사이클	가시하라시 나이젠초 1초메 6-8	0744-47-2270	9:00~18:00	700엔 (전동은 1000엔)	가시하라 나비 플라자 내
긴테쓰 선플라워 렌타사이클 가시하라 센터	가시하라시 쿠메초 618	0744-28-2951	9:00~17:00	평일 : 900엔/ 주말·공휴일 : 1000엔	긴테쓰 가시하라진구마에역 동출구 앞
하시모토 사이클 센터	가시하라시 고조노초 757-3	0744-27-4663	9:00~17:00	평일 : 900엔/주말·공휴일 : 1000엔	긴테쓰 오카데라역 앞
아스카 렌타 사이클(자전거 대여소) 가시하라영업소	가시하라시 쿠메초 664-1 (버스정류장 앞)	0744-27-9588	9:00~17:00	평일 : 900엔/주말·공휴일 : 1000엔	긴테쓰 가시하라진구마에역 동출구 앞

버스·택시

※자세한 사항은 각 시설에 문의하십시오.

명칭	소재지	전화번호
나라교통 고객 서비스 센터	(노선 버스)	0742-20-3100
가시하라 택시 가시하라 영업소	가시하라시 구메초 814	0744-22-2828
긴테쓰 택시 츄와영업소	가시하라시 고이초 208-5	0744-22-2141
사카에 택시	가시하라시 효부초 7-17	0744-22-3377

명칭	소재지	전화번호
산큐 택시 가시하라 영업소	가시하라시 이시하라다초 212-2	0744-24-3939
나카가와 택시	가시하라시 나이젠초 3-8-10	0744-22-2241
히마와리 택시 가시하라 영업소	가시하라시 오쿠보초 364	0744-25-1718
보죠 택시	가시하라시 히가시보죠초 514-3	0744-29-3355

※관광택시에 대해서는 각 택시회사에 문의하십시오.

기적의 마을. 이마이초(今井町)를 사진으로 즐기는 비주얼북 「이마이초 이치고 이치에(今井町一期一会)」는 이북 보틀 사이트 「나라 이북스」에서 볼 수 있습니다

나라 이북스 검색

※ 스마트폰·타블렛 pc에서 보는 경우, google playstore 혹은 app store에서 열람용 어플(무료)「나라 이북스」를 다운로드 하십시오.

가시하라로 가는 길

철도를 이용할 경우

도쿄·나고야에서 신칸센	JR 교토역	긴테쓰 교토역	특급(特急) 약 50분·급행(急行) 약 1시간 5분		야마토야기역
하카타·히로시마에서 신칸센	JR 신오사카역	지하철 신오사카역	약 20분	지하철 난바역 (환승역) → 긴테쓰 오사카 난바역	특급 약 30분 → 야마토야기역
긴테쓰나고야에서	긴테쓰 나고야 역		특급 약 1시간 50분		야마토야기역
오카에서	JR 오사카역	JR 쓰루하시역 (환승역)	JR간조선(環状線) 약 15분	긴테쓰 쓰루하시역	급행 약 30분 → 야마토야기역
	긴테쓰 오사카 난바역		특급 약 30분·급행(오사카 우에혼마치·츠루하시역에서 갈아탐) 약 40분		야마토야기역
	긴테쓰 오사카 아베노바시역		특급 약 35분·급행 약 40분		가시하라진구마에역

항공기를 이용할 경우

간사이 국제공항에서	간사이 공항 역	JR 간쿠특급(関空特急)「하루카」약 35분	텐노지역 (환승역)	긴테쓰 오사카아베노바시역	특급 약 35분·급행 약 40분 → 가시하라진구마에역
	간사이 공항 역	난카이칸쿠특급(関空特急)「라피드」약 38분	난카이 난바역 (환승역)	긴테쓰 오사카 난바역	급행(오사카우에혼마치·쓰루하시 환승) 약 40분 → 야마토야기역
	간사이 국제공항	리무진버스 약 1시간 5분			야마토야기역
오사카(이타미) 공항에서	오사카(이타미) 공항	공항버스 약 30분	긴테쓰 오사카 우에혼마치역	급행 약 35분	야마토야기역

자동차를 이용하는 경우

야행버스를 이용하는 경우	도쿄·신주쿠 고속버스 터미널	약 8시간							야마토야기역
도쿄 방면에서	신토메이 고속도로 도메이 고속도로	도요다JCT	이세완간 자동차도	욧카이치JCT	히가시메이한 자동차도	가메야마C	메이한 국도	덴리IC	국도 169호 → 가시하라 시내
	중앙 자동차도	고마키JCT	메이신 고속도로 / 고마키IC 또는 이치노미야IC	나고야 고속도로	구스JCT (고마키IC일 경우) 기요스JCT (이치노미야 IC일 경우)	히가시메이한 자동차도	가메야마C	메이한 국도	덴리IC	국도 169호 → 가시하라 시내
	중앙 자동차도	도키JCT	도카이칸조 자동차도	도요다JCT	이세완간 자동차도	욧카이치JCT	히가시메이한 자동차도	가메야마C	메이한 국도	덴리IC	국도 169호 → 가시하라 시내
교토 방면에서	국도 24호	죠요IC	게이나와 자동차도	키즈IC	국도 24호	고오리야마 미나미IC	게이나와 자동차도	가시하라키타 IC	국도 24호		가시하라 시내
오사카 방면에서	한신고속도로 마쓰바라선	마쓰바라JCT	니시메이한 자동차도	고오리야마C	고오리야마 미나미IC	게이나와 자동차도	가시하라키타 IC	국도 24호			가시하라 시내
	한신고속도로 마쓰바라선	한와 자동차도	미하라JCT	미나미한나 도로	가쓰라기IC	야마토타카다 우회도로					가시하라 시내

■자세한 사항은 교통기관에 문의하여 주십시오

- JR 니시니혼 고객센터 (게이한신 지구) TEL.0570-00-2486
- 긴테쓰 여행객 안내 텔레폰 센터 (오사카) TEL.06-6771-3105
- 나라교통 고객 서비스 센터 TEL.0742-20-3100

문의처

가시하라시 관광교류센터
(가시하라 나비 플라자)

나라현 가시하라시 나이젠쵸 1쵸메 6-8
TEL.0744-47-2270
URL http://www.kashihara-naviplaza.com/

가시하라시 관광과

나라현 가시하라시 야기쵸 1쵸메 1-18
TEL.0744-22-4001
URL http://www.city.kashihara.nara.jp

일반사단법인 가시하라시 관광협회

나라현 가시하라시 나이젠쵸 1쵸메 6-8
(가시하라 관광교류센터 2층)
TEL.0744-20-1123
URL http://www.kashihara-kanko.or.jp

가시하라시 관광 자원봉사・가이드

가시하라시 관광 자원봉사·가이드가 여러분의 관광을 즐겁게 서포트합니다.

가이드 요금 무료 (단 가이드 1명당 교통비 1000엔)

가이드 문의처

(일사) 가시하라시 관광협회 TEL. 0744-20-1123

VEGETABLE OIL INK
2015.3